



Precios de suscripción.

En Pamplona UNA peseta al mes. Fuera, TRES pesetas 50 centimos trimestre. Extranjero y Ultramar. DIEZ id. id.

Anuncios y comunicados A PRECIOS CONVENCIONALES.

Número suelto CINCO céntimos. Atrasado QUINCE céntimos.

LAU-BURU.

Puntos de suscripción

PAMPLONA. EN LA ADMINISTRACION, PLAZA DEL CASTILLO N. 25 FUERA DE PAMPLONA.

Por correspondencia ó giro á favor de la Administracion en libranza ó sellos de correo

DIRECCION Y REDACCION PLAZA DEL CASTILLO NUMERO 25 PLANTA BAJA

Dios y Fueros.

INFORMACION OBRERA.

I.

La informacion sobre la clase obrera, que se practica hace algun tiempo en España, y ateniéndonos á los datos suministrados por la prensa periódica, y á lo que nosotros mismos hemos oido en Madrid, esta revelando muchos hechos importantes y dignos de estudio, parte de los cuales se conocian ya antes, adivinándose la otra parte.

El objeto del gobierno, al mandarla, no ha sido otro, sin duda, que reunir los elementos indispensables para apreciar en toda su estension la magnitud de este problema, estudiarlo con detenimiento y aplicarle despues los remedios legales oportunos. Podia presumirse, sin embargo, aun sin haberse iniciado esta cuestion, si no hemos de olvidar otros precedentes de la misma índole, que los resultados de ella no podian ser muy satisfactorios.

En todas las reformas legales de trascendencia, que acometen los gobiernos actuales, sin exceptuar á ninguno, se comete un vicio radical teórico y práctico, que las hace deficientes é imposibilita por completo alcanzar el fin apetecido. La casi totalidad de las leyes modernas, de los pueblos que llevan una vida política provisional ó transitoria, adolecen en uno de los defectos capitales, que pueden tener estos preceptos, que es el gravísimo de su escasa duracion. Este fenómeno, que merece examinarse muy despacio, dá á entender evidentemente, ó que las leyes, que se forman, no son para los pueblos á que están destinadas, ó que la situacion de estos es de tal naturaleza, que son inaplicables á ellos esas mismas disposiciones legales, por que de otra manera seria preciso admitir, ó que uno de los caracteres esenciales de toda ley, que es el de su perpetuidad, no lo es ya actualmente, ó que este linaje de preceptos, en la época

moderna, han de ser instalables y efimeros de suyo, en cuyo caso no se concibe ni gobierno serio, ni sociedad medianamente organizada.

Sabemos que se dice vulgarmente, que el mal á que aludimos, notorio por desgracia, proviene de la situacion de los pueblos modernos, que se encuentran en un periodo de transformacion radical, que no pueda sujetarse á reglas fijas, y acerca del cual no se puede legislar con provecho. Pero esto es, en realidad, la excusa ó disculpa que se inventa para defender de su negligencia y falta de energia á los gobiernos que no se atreven á estudiar y resolver las cuestiones sociales más graves radical y definitivamente, y que trae como su consecuencia el afirmar tambien que es mejor el régimen político, que aplaza todas las cuestiones sin resolverlas de frente, y que se deja llevar por la corriente de la casualidad y de los sucesos, sin plan fijo ni objeto determinado, siguiendo en todos sus actos el sistema que se llama de trampa adelante, y que no lleva ni ha llevado nunca á otro resultado que á la negacion del respeto á la autoridad, al menosprecio de las leyes y de los legisladores y al desorden y á la confusion social y política más espantosa.

Todo esto lo estamos viendo y lo veremos despues mas claro en los efectos de esa informacion obrera. Acerca de ella, como en todos los demás casos, la gran mayoría de los gobiernos actuales plantea el problema en estos términos: dada la condicion actual, esto es, las ideas, los sentimientos, los deseos y los proyectos de esta clase obrera, ¿cuáles serán los medios más eficaces de remediar los males que padece? Pero téngase entendido que casi todos los gobiernos actuales, antes de formular la cuestion en los términos indicados, están firmemente decididos á faltar á su propósito; y como ellos son los que han de hacer la reforma,

y como ni su voluntad ni sus condiciones de existencia son á propósito para realizarla, cuanto se intente en este camino será necesariamente ineficaz, defectuoso ó incompleto; propósitos, en fin, del bizantinismo político moderno, que consiste en puridad en aparentar que se hace algo importante sin hacerlo.

Porque esa informacion, segun se deduce de lo que hasta ahora hemos visto y oido, ha hecho público lo que ya sabiamos muchos, esto es, que en esa clase obrera, por lo general, y sin que neguemos honrosísimas excepciones, hay un defecto casi absoluto ó una carencia completa de educacion moral y religiosa, un afán inmoderado de gozes materiales y de adquisicion de medios para satisfacerlos, una envidia, un odio, una aversion inextinguible á los que por la fortuna ó por su trabajo, por sus ahorros ó por otras causas, son ricos y poderosos y están en aptitud de disfrutar de sus placeres; falta tambien de instruccion, ilustracion ó educacion científica y técnica, sana, fundamental y bien dirigida, pudiéndose añadir á estos defectos, que solo apuntamos en globo y a la ligera, escaso ó sobra aun mas perjudicial de otra naturaleza, como son, por ejemplo, entre otros muchos, la creencia fanática en los dogmas y principios socialistas, que corren hoy por toda Europa, y dirigidos como ariete ó arma importante contra las demás clases del Estado, contra el principio de autoridad religiosa, política, municipal y de toda especie, contra la propiedad, contra la familia, en una palabra, contra los polos sobre que gira la organizacion actual de la sociedad entera. — E. M.

Madrid, Enero de 1885.

Enyesado de vinos Españoles.

Le Midi Vinicole, ha publicado una nota en la cual da cuenta de un reciente experimento hecho con uvas frescas de España fabricando dos clases de vinos, uno enyesado y otro sin enyesar. Al enyesado se adicionaron 20 kilogramos de yeso, por 1.000 de uva. Despues de bien constituidos ambos vinos se han sometido á diferentes reacciones analíticas, que dan por resultado las conclusiones siguientes:

1.º El yeso modifica la materia colorante del vino. La tinta del enyesado es de un rojo más vivo, y los reactivos empleados segun el método que prescribe Mr. Gautier en su obra sobre Sophistication des vins, dan coloraciones diferentes de las que se obtienen con el vino no enyesado. A pesar de esto, no puede afirmarse que sea fácil reconocer esta adulteracion.

2.º El yeso no obra únicamente sobre el cremor de tártaro ó bitartrato de potasa; sino que el análisis de las cenizas de ambos vinos demuestra que tambien descompone otras combinaciones orgánicas neutras de potasa.

En efecto, la proporcion de potasio aumenta en el vino enyesado en 1 gramo 33 centigramos.

La proporcion del potasio por litro de vino ha sido

En el no enyesado. . . 1 gramo 1,209 En el vino enyesado . . . 2 » 4,608

Aparte de esto, la acidez ha variado poco; mientras que hubiera debido aumentar si la mayor proporcion de potasa procediese de la descomposicion del bitartrato que pudiera haber sacado el vino del contenido en la raspa ó escobajo.

3.º La proporcion de sal caliza no ha cambiado de un modo perceptible, contenido:

El vino no enyesado. 0 grs. 17 por litro. El vino enyesado. . 0 » 18 »

El sulfato de cal no entra, pues, en disolucion en el mosto, quedando solo vestigios de su existencia. Los vinos experimentados contenian el sulfato de potasa, por litro de vino:

Vino no enyesado. . . 0 gramos 41 Vino enyesado. . . . 5 » 05

Para este último caso el enyesado dicen que fué excesivo, empleando 20 kilogramos de yeso por barrica de vino, cuando de ordinario se limita la proporcion de 2 á 4 kilogramos.

En resumen, consigna el experimentador que el yeso elimina compuestos orgánicos cuya presencia parece dañar á la calidad del vino y á su conservacion. Adicionado en dosis moderadas á las uvas, su accion puede ser útil sin comprometer la higiene pública.

(174) FOLLETIN DEL "LAU-BURU"

DAVID COPPERFIELD

ó

EL SOBRINO DE MI TIA

Novela escrita en inglés

POR CARLOS DICKENS.

(Continuacion.)

Robada por un seductor y abandonada luego, habia vuelto á Yarmouth para verse rechazada con desprecio y ultrajes.

Mr. Daniel Peggoty no fué más indulgente que los otros con Marta Endelle, y fué necesario que Emilia obrase secretamente para dar á

su antigua compañera algunas palabras de consuelo y socorros.

—Marta Endell está en Londres! le dije.

—La he visto, me contestó Peggoty estremechiéndose.

—Pero ignorais que mucho tiempo antes de que Emilia dijese á Yarmouth, habia sido muy caritativa para Marta, de acuerdo con Cham, y si viaiese á Londres, ¿no es presumible que buscase á su antigua amiga y compañera? ..

¡Tene s razon, Mr. David, es necesario hablar á esa muchacha, hablarla de Emilia. ¡Ah! hubo un tiempo en que era para mí lo que el fango que pisoteaba mi Emilia... ¡Dios me perdone!... Pero la noche ha llegado; ¿quereis salir conmigo, Mr David?

—Iba á proponeros lo mismo, le dije.

Sin parecer observarlo, ví con qué cuidado arreglaba todos los muebles de su habitacion, preparaba una luz, acomodaba el lecho, y en fin, sacaba de un armario un traje de mujer (que reconocí ser de Emilia por haberlo llevado esta en otra época); lo plegó cuidadosamente y lo puso sobre una silla.

Bajando la escalera le pregunté por Cham, y me dijo que era siempre el mismo, soportando tranquilamente la vida, sin quejarse ni murmurar, querido de todos.

Seguimos desde Hungerford-Market, esa inmensa arteria de Londres que se llama el Strand, hasta el temple-Bar, que franqueamos para recorrer los barrios de la Cité, donde habia encontrado á Marta Endell en diversas ocasiones.

En los alrededores del puente de Blackfriars, Mr. Daniel fué el primero en indicarme una mujer que marchaba sola por la acera de enfrente, y reconociendo á la que queriamos hablar, atravesé la calle para alcanzarla...

¿Nos habia visto tambien y reconocido? porque en el mismo instante apresuré el paso.

No pudimos alcanzarla sino en el pretil del puente, y cuando la así por el brazo, se volvió lanzando un grito; en el acento de su voz, en la turbacion de su fisonomia, adiviné que un funesto designio habia precipitado la marcha de Marta Endell hacia el Támesis.

¿Cómo no creer en una intervencion providencial? Entre las desdichadas víctimas de la

seduccion, con mucha frecuencia por desgracia, las que una primera falta ha hecho caer tan abajo como Marta, desesperan de ellas mismas, y buscan en el suicidio el término de sus angustias.

Cuando, un poco tranquilizada por nuestras palabras, Marta supo que no era solo la casualidad la que nos habia hecho seguir, cuando notó especialmente la benevolencia con que Mr. Daniel Peggoty acudia á sus mayores sentimientos, suplicándole se le asociase para encontrar á su antigua compañera y salvarla tal vez, de una desesperacion tan horrible como la suya, Marta lloró mucho, tanto por Emilia como por ella misma, y dijo sollozando:

—Seria un monstruo de ingratitud si no consintiese en vivir por la que me tendió una mano de amiga, mientras los otros me lanzaban mi infamia al rostro... Vosotros ignorais todo lo que Emilia hizo por mí; ignorais tambien qué hace tres meses, su cariño supo encontrarme en esta ciudad, para darme nuevas pruebas de su generosa amistad; y yo que la acusaba de haberme olvidado como los demás. ¡Ah! comprendo por qué han cesado esas dádi-

Correspondencia.

Madrid 27 de Enero de 1835.

Sr. Director del LAU BURU.

Entiendo yo que en el debate con tanto afán perseguido por las oposiciones sobre los sucesos universitarios, no es lo que persiguen estas el comprobar que no hubo desmanes por parte de los estudiantes y si escoso por parte de la autoridad y sus agentes en la represión por ellos mismos provocados. De lo que se trata á todas luces es de un debate eminentemente político del que ellos esperaban y esperan que el Sr. Pidal haga declaraciones que no sean del agrado de uno ó mas ministros y que así se provoque una disidencia, una crisis y hasta un rompimiento en las filas de la mayoría.

Y como el objeto en parte lo han logrado porque ya hoy habló el Sr. Pidal contestando al Sr. Silveira (D. Luis), prescindiendo por completo de los argumentos aducidos por el señor ministro de Fomento censurando la actitud de los estudiantes y la de los profesores firmantes de la protesta, que implica una especie de complicidad con aquellos; así como también de los alegados en defensa de la conducta seguida por la autoridad y sus agentes, para entrar de lleno en las consideraciones que el señor Pidal ha hecho en su discurso, declarándose un conservador mas.

Ha declarado el orador su significacion clara y definida desde que vino á la vida pública y sus varios discursos en debates esencialmente políticos, afirmando esta su significacion; incluso aquel, ha dicho en que combato energicamente al Sr. Cánovas por creele mas liberal que conservador. De ello está hoy arrepentido, porque estudiando la marcha del partido conservador y la de su jefe único en la oposicion, llegó á penetrarse y convencerse de que este es el único que comprende como él el principio de autoridad, el respeto que se debe á los poderes irresponsables y la manera de garantizar la estabilidad de las instituciones, que son garantía del bienestar y de la prosperidad del país, que es lo que la mayoría de este ambiciona.

La que apoya al gobierno en el Congreso ha aplaudido ruidosamente significándose en su entusiasmo los husares, á modo de protesta contra las aseveraciones que de todos los lados de la oposicion se hacen uno y otro dia, de que en sus filas hay un marcado dualismo, nacido del diverso criterio con que los ministros aprecian las cuestiones más graves y trascendentales.

Ni por incidencia el Sr. Pidal ha tocado la cuestion magna de como él entiende las relaciones del gobierno con el Vaticano y la corte del rey de Italia; á pesar de la impetuosidad de su elocuencia que le ha llevado muchas veces y acaso también hoy á emitir conceptos que no quisiera; esto es precisamente el punto que las oposiciones se proponen tocar con empeño.

La mayoría mostrábase muy complacida de la unanimidad con que ha aplaudido al Sr. Pidal, pero ya terminada la sesion las oposiciones encarándose con aquellos les decian que el mismo entusiasmo con que han aplaudido las declaraciones del señor Pidal que en una sola vez se ha llamado conservador liberal, sino conservador á secas, no significa otra cosa que la protesta que ya ha hallado y el deseo de engañar á los que atentamente las observan.

Existen realmente las disidencias en los elementos de la mayoría de que hoy habla la prensa de oposicion y hubo anoche la reunion de disidentes y que esta alude? Para mí es de toda evidencia que hay mu-

chos elementos en la mayoría que sienten disgusto y aun desvío para con el Sr. Romero Robledo. Hubo la reunion aunque no fué tan numerosa como se decia: el señor Romero Robledo lo sabe y hoy se ha encarado en el salon de conferencias con algunos de ellos apostrofándoles duramente.

Muy comentada una carta que publica hay el *El Liberal* y que se atribuye con fundamento al Sr. Salmeron. En ella se revela que este hombre público no está con Zorrilla ni le hace la oposicion, pero esta misma actitud hace suponer que sí existe disidencia entre ambos personajes y desde luego disiente uno y otro desde los sucesos de Agosto.

En el seno del círculo de la izquierda hay una profunda division y se espera un próximo rompimiento, quedando Linares Rivas y Lopez Dominguez á una parte y Montero Rios, Becerra y Balaguer á otra.

Suyo afectísimo,

El corresponsal.

La iglesia católica y el cisma oriental.

Desde hace algun tiempo circulan noticias por los principales periódicos de Europa de que el cisma oriental está próximo á terminar.

Una revista de París que goza de cierta respetabilidad en la prensa, llega al extremo de escribir en su último número las siguientes palabras: «Gracias á Leon XIII las negociaciones relativas á un «modus vivendi» entre las dos iglesias, conservándose la independencia religiosa del patriarcado, han conducido á un resultado inmediato que ha destruido todos los cálculos».

Claro está que este «modus vivendi» de que habla la *Nouvelle Revue*, no se concibe si no es como tránsito inmediato ó poco menos á la reconciliacion de la iglesia griega cismática con la católica apostólica romana. Así lo entiende *Le Monde* de París, que dedica preferente atencion á este importantísimo asunto.

Debe hacerse notar ahora que el autor de las líneas de la *Nouvelle Revue* que hemos transcrito, no es un católico, ni mucho menos. A pesar de esto, pone de manifiesto una vez más, como si fuera cótico, las deplorables consecuencias que ha tenido el cisma de Focio desde el punto de vista de la civilizacion en general y de los intereses helénicos en particular.

La *Nouvelle Revue* cree que la causa de acercarse los griegos cismáticos á Roma, está en el temor que les inspira la política, cada vez más absorbente y agresiva, del panslavismo.

De todos modos, telegramas de Constantinopla, recibidos por *La Germania de Berlin*, anuncian en este punto próximos efectos, que solo pueden ser producto de muy elevadas causas.

Reconstruccion de un pueblo.

Dice un periódico de Barcelona: «El señor alcalde constitucional ha recibido varias cartas de los señores alcaldes de Granada y Málaga, dándole gracias por el acuerdo de reconstruir uno de los pueblos arruinados por los terremotos en las provincias andaluzas. Segun parece, después de haberse aceptado en principio el pensamiento, se trata de estudiar los mejores medios para la realizacion del proyecto con las más ventajosas condiciones,

que bable viene á buscarme, aunque no más sea que para saber noticias de Yarmouth, estará en su casa mientras que yo correré á prevenirlos de su llegada.

La dejamos dándole nuestras señas, y dudando tan poco de ella como si fuera una santa la que nos hubiese dicho:

—Confía en mí.

Pasaron algunas semanas sin que volviese á ver á Marta; Mr. Peggoty seguía en comunicacion con ella.

La muerte franqueó entonces el dintel de mi morada, y en medio de las lúgubres imágenes que me acercaban, me figure de nuevo que Emilia había muerto y que Mr. Peggoty había tenido una esperanza más ó menos quimérica; él por el contrario, inevitable en su fé en a vuelta de la fufitiva, esperaba aun.

Me encontraba una mañana con mi tía, en su jardín, cuando me remitieron un billete que contenía estas líneas firmadas con las iniciales R. D., y sin las cuales habría reconocido el estilo de esa Dartle:

«El respetable hipócrita que os hicimos escuchar ha ganado su dinero. Ayer había encon-

trado las huellas de la vil criatura de quien sois el fiel campeón; pero antes de escribiros he querido asegurarme por mí misma de si era ella, y tal vez al mismo tiempo por tener el gusto de humillarla con mi desprecio... «Llegué muy tarde; apenas he podido distinguir á ese odioso ídolo de James Steerforth, porque el insolente marinero de Yarmouth la llevaba en sus brazos hasta un coche de plaza que los condujo no sé á dónde.

Circular sanitaria.

La *Gaceta* publica una que dice así: «Revisadas en interés del comienzo las diversas disposiciones relativas al régimen sanitario correspondiente á las procedencias terrestres y marítimas del extranjero y posesiones españolas de Ultramar, y vistos los últimos partes sanitarios recibidos de los consules de España, esta Direccion general ha acordado manifestar á V.S. que considere en vigor, con arreglo á las ordenes que se citan y por enfermedades que se expresan, las resoluciones comprendidas en la siguiente recopilacion».

Cuarentena de rigor.—Africa.—Sierra Leona: Fiebre amarilla.—Orden de 7 de Julio de 1834. («Gaceta» del 8.)

Asia.—Golfo Pérsico: Peste levantina.—Orden de 14 de Mayo de 1834. («Gaceta» del 17.)—Indostan: Cólera.—Orden de 21 de Abril de 1834. («Gaceta» del 22.)—Sagun (Cochinchina): Idem.—Orden de 23 de Mayo de 1834. («Gaceta» de 2 de Junio.)—Imperio de la China: Idem.—Orden de 13 de Setiembre de 1833. («Gaceta» del 14.)—Mindanao (Filipinas): Idem.—Orden de 20 de Mayo de 1834. («Gaceta» del 25.)

América.—Cayo-Hueso (Estados Unidos): Fiebre amarilla.—Orden de 14 de Enero de 1834. («Gaceta» del 16.)—Veracruz (Méjico): Idem.—Orden de 22 de Diciembre de 1830. («Gaceta» del 24.)—Venezuela y Estados Unidos de la Colombia: Idem.—Orden de 20 de Febrero de 1830. («Gaceta» del 23.)—Uruguayana (Brasil): Cólera.—Orden de 23 de Julio de 1831. («Gaceta» del 24.)—Para (Brasil): Fiebre amarilla.—Orden de 3 de Marzo de 1834. («Gaceta» del 4.)

Los buques que arriben de los citados puntos con patente limpia, visada por los consules españoles de la primitiva procedencia, definida en real orden de 30 de Noviembre de 1872 («Gaceta» del 3 de Diciembre), y de los puertos de escala, en buenas condiciones higiénicas, y sin accidente sospechoso en la salud de á bordo, serán conforme previene el párrafo segundo, disposición 2ª de la real orden de 17 de Mayo de 1830 («Gaceta» del 21), admitidos desde luego á libre plática.»

Diputacion Foral y provincial de Navarra.

Sesion del 16 de Enero de 1835.

Aprobá onse los presupuestos municipales que para el corriente año formularon los ayuntamientos de Arruazu, Ciriza, Fustiñana, Carcas-

«Temos fundados motivos para sospechar que L timer, empleado por nosotras para descubrir á esa miserable, obraba al mismo tiempo con otro interés.

«J mes Steerforth vuelve también de España; que no olvide la vil criatura y sus amigos, que ella no podría inspirarle impunemente un segundo capricho...

«Vos mismo habeis dicho que el tío y la sobrina habian renunciado á esta presa de alto copete. Si ella dado al criado oculta la idea de ver caer nuevamente el amo á sus piés, os jurc que entonces no llegaré tarde.

«R. D.»
Me hubiese indignado más de lo que me in-

tillo, Eulate, Saldias, Vidaurreta, Cirauqui, Allo, Artazu, Ezcabarte (valle), Roncal, Villava, Villanueva y Tudela.

La Diputacion concedió permiso á los concejos de Echagüe y Oricin para la corta de árboles secos; al de Galar para el arriendo de la taberna; al ayuntamiento de Puente la Reina para realizar una operacion de créditos; al de Tafalla para construir un corral; al de Lazagurria para tomar 1780 pesetas á interés; al de Andosilla para suabastar nuevamente la venta de vino y aceite; se aprobó un acuerdo del municipio de esa villa, relativo al expediente de D. Baldomero Suscun; fueron desestimadas las solicitudes del ayuntamiento de Ustarroz, de D. Pablo Escribano, vecino de Abillas, y D. Eusebio Migueloa, de Corella, referentes respectivamente al aprovechamiento de 600 pinos, exencion del impuesto de barcas de Buñuel y libre introduccion de uvas en dicha ciudad; y se declaró estemporáneo é improcedente el recurso de alzada que para ante el Excmo. Sr. Ministro de la Gobernacion interpuso en otro expediente el citado Migueloa.

Recayeron providencias en los expedientes de varios pueblos de la cendea de Ansoain, del alcalde de Desojo, de D. Clemente Sanz, de Marcilla, de D. Juan Andrés Pozueta, de Estella, D. Viñe Barrios, de Santacara, y D. Esteban Ros, de Tudela, acordando respecto del primero nombrar un comisionado para practicar la liquidacion de los gastos de guerra; en cuanto al segundo, que debía confirmarse el nombramiento de guarda jurado de campo; relativamente al tercero, que D Angel Caballero estaba exento del pago de toda clase de contribuciones de guerra desde el 26 de Octubre de 1874 hasta el 22 de Noviembre de 1875; con referencia al cuarto, eximir al reclamante del pago de un impuesto en Lodosa; acerca del quinto, que el recurrente se halla incapacitado para ejercer los cargos de alcalde y concejal; y en lo concerniente al último, que se designaran peritos por los interesados para que declarasen si se le ocasionaron los perjuicios cuya indemnizacion pretenden, como rematante de la corambre del ganado que se sacrificara en Valtierra.

Sesion del día 17.

Se aprobaron los presupuestos de Echalar, Garralda, Vitanoz y Burguete, y se acordó devolver el de Aberin al Ayuntamiento para que lo reformara; fué denegada una instancia de don Victoriano Eguinoa, de Orbaiceta, sobre presentacion de cuentas; y en vista de una solicitud de D. Juan Yanguas y varios vecinos de Caparrosa se acordó oficiar al Municipio de dicha villa para que á vuelta de correo manifestara las causas que motivaban la paralización de las cuentas y el no cumplimiento de lo que se le tenia ordenado, y para que día podría presentar las de todos los ramos de la administracion.

El Ayuntamiento de Murillo el Fruto y los Concejos de Oloriz, Mendivil y Solchaga fueron autorizados para verificar limpiezas en sus montes y se desestimó una instancia de D. Mariano Bescos, de Portusa (Huesca), solicitando que el Ayuntamiento de Sangüesa no le exigiera derechos por el aceite que vendiese para otra localidad.

Los expedientes de D. Francisco Zabaleta y consortes, de Rocaforte, solicitando se les permitiera que sus ganados pasturasen en los terrenos comunales, y de D. Melchor Barón y otros vecinos de dicha villa, sobre que se dejaran sin efecto dos repartos de contribuciones, fueron resueltos desfilando á la solicitud de los reclamantes primeramente citados, y determinando en cuanto á la instancia de los segundos la forma en que debe contribuirse por ciertos aprovechamientos comunales.

Sesion del día 19.

Vistos los expedientes promovidos por el Ayuntamiento de Miranda de Arga, D. Joaquin Noble y D. Joaquin Guemberena, de Ezenrra, y D. Juan Lorenzo Miqueo, de Beruete, se acordó autorizar al primero de los recurrentes para el arriendo de la vent de gas ó de petróleo; que los segundos acudieran en primer término al Ayuntamiento reclamando la rebaja solicitada en los derechos que les exige por vender vino y aguardiente; y que se manifestara al tercero que estaba en su derecho al ejercer las industrias de venta de vino y aguardiente y hospedaje, siem-

dignó el estilo imperioso de semejante carta, si no me hubiera comunicado una noticia tan grata, entre las amenazas y el desprecio de esa mujer indefinible.

La iba á leer mi tía, que había ido á dar una orden á Juanilla y volvía á mi lado; cuando la misma Juanilla vino á anunciarme que M. Daniel Peggoty desahaba hablarme.

—¡Que entre al momento exclamé. Y saliendo á su encuentro le estreché cordialmente la mano.

Después de haber cambiado algunas palabras rápidamente, mi tía, no menos curiosa que yo del relato que iba á hacerme Mr. Daniel Peggoty, entre-lazó su brazo con el suyo y le condujo á un pabilloncito, donde nos sentamos ella á su derecha y yo á su izquierda.

(Se continuará.)

pre que lo hiciera con sujeción estricta á las disposiciones que sobre la materia rigen en esta provincia.

Gacetillas.

En la entrada de una casa de la calle de las Pellojerías fué encontrado ayer por la mañana el cadáver de un niño al parecer recién nacido. Dado aviso de ello al Juzgado este se constituyó en el lugar del suceso, acompañado del facultativo forense, y procedió enseñando al levantamiento del cadáver y á instruir el sumario correspondiente.

Hechos como el que motiva tal sumario llaman de indignación á toda persona honrada y son el escándalo de toda población culta.

Se nos asegura que ha empezado á producir el resultado apetecido la circular de la Junta ejecutiva (de las sociedades de recreo) de socorros para las víctimas de los terremotos, siendo varios é importantes los objetos que dicha junta ha recibido últimamente destinados á la rifa que prepara á fin de aumentar los fondos que está recaudando para remitirlos á Granada y Málaga.

Con informes autorizados podemos decir que el secretario suplente del Juzgado municipal de esta ciudad, cuya plaza va á proveerse en breve, ayudará constantemente en el desempeño de su cargo al secretario en propiedad, mientras lo sea el actual, percibiendo con éste por mitad los derechos de arancel.

La sociedad «Nuevo Casino de Sangüesa» ha pedido se le remitan 50 ejemplares del periódico extraordinario que con el título de «Pamplona» se ha editado y puesto á la venta con objeto de recaudar fondos con destino á las víctimas andaluzas.

El Casino Tudelano ha pedido también 30 ejemplares de la misma publicación.

El Consejo de gobierno del Banco de España, ha acordado impugnar la liquidación hecha por la delegación de Hacienda de Madrid, en virtud de la que se exige á aquel establecimiento de crédito 300.000 pesetas, en concepto de contribución industrial como contratista de plata desde el año 1882.

Otra vez, según refiere «El Mercantil Valenciano» vuelven á circular rumores algo alarmantes sobre el estado de la salud pública en Gandía.

Las referencias de personas procedentes de aquel punto son contradictorias pues mientras unas desmienten en absoluto los indicados rumores, otras los confirman completamente.

Dice un periódico de San Sebastián que un sacerdote de aquella población ha entregado á una señora de Madrid la cantidad de 130.000 pesetas que le fueron sustraídas en dinero y alhajas.

Escriben de Durango que el viernes cayó al río una niña de tres años que andaba por ahí jugando con otras de su edad.

La infeliz criatura iba sobre la corriente veloz; los niños y algunas mujeres gritaban en demanda de auxilio, y advirtiéndolo uno de los forales del puesto, inmediatamente se metió en el río; pero por efecto de la mucha corriente no la pudo alcanzar. Un carpintero llamado José Sologuener se adelantó más hacia la presa, y agarrándose á ella con riesgo de su vida, avanzó al medio de la corriente y pudo cogerla viva antes que cayera por el torrente, pues tal se puede llamar la cantidad de agua que por la presa caía.

Para hoy está señalada la vista en juicio oral de la causa seguida contra Casimiro Goñi y otro individuo por robo en despoblado.

Como indemnización del daño causado se exige por la alcaldía 15,50 pesetas á varios individuos que rompieron unos árboles. Por igual motivo se obliga á otros sujetos al pago de 11,50 pesetas.

Han sido capturados los autores del robo cometido, como ya dijimos, hace días en la carretera de Aibar. Los capturados son tres aragoneses y un navarro.

Por insultar á uno de los dependientes de la autoridad, un sujeto fué llevado ayer á la corrección.

La suscripción abierta en el gobierno civil de esta provincia en beneficio de las víctimas de los terremotos asciende á 11.942,84 pesetas.

El ayuntamiento de Murillo el Fruto anuncia subasta para la colocación de 190 metros cuadrados de piedra sillería en la presa del regadío de aquel villa.

Por dimisión del que la desempeñaba, se halla vacante la plaza de secretario municipal de Vera, dotada con 1250 pesetas.

Victima de una la ga enfermedad ha fallecido el conocido notario de esta capital D. Ramon Cia, á cuya familia enviamos nuestro pésame.

Es de esperar que esta noche se verá muy concurrido el teatro principal, donde por primera vez se cantará la gran ópera de Meyerbeer titulada «La Africana».

La miseria ha tomado en Valencia y en muchos pueblos de la provincia proporciones aterradoras.

Como es considerable el número de trabajadores que no tienen en qué ocupar sus brazos, y esta clase empieza á sentir las penalidades del hambre, se ha indicado en la prensa local la conveniencia de comisionar al alcalde á la cura

y al médico de los pueblos que más padecen, para que repartan cantidades en lotes de á cuatro reales.

Hé aquí los terremotos más notables que ha habido en España además del que hoy lamentamos.

El año 580 hubo uno en Andalucía.
El 18 de Diciembre 1396 en Valencia.
El 2 de Febrero 1373 en el Pinineo.
El 24 de Abril de 1431 y el de 1680 en Castilla, Aragón y Granada.

Y el 1.º de Noviembre de 175 en el Puerto de Santa María.

Este fué uno de los terremotos más espantosos que se han conocido en el mundo; y en Portugal fué donde se hicieron sentir más sus funestos resultados padeciendo mucho Sevilla, Cádiz, Conil, y Hueva.

En Sevilla se celebra todos los años ese día en la Catedral una Misa que se dice en dos altars situados en el templo y en la calle, en memoria de lo ocurrido en el terremoto de 1755.

Reconstruida y reinstalada la fábrica de papel de Villaba «La Navarra», que en el mes de Junio último fué destruida por un incendio, ayer empezó á funcionar de nuevo.

Hemos visto parte del nuevo producto, que es en su género, excelente. No puede negarse que la sociedad á cuyo cargo está esa fábrica, ha procedido con grande actividad, pues la reconstrucción del edificio, que fué reducido por completo á cenizas, y la reinstalación de la maquinaria no ha costado más tiempo que 271 días.

El Sr. Herran concesionario del Ferro Carril de Durango á Vitoria y Estella, se encuentra actual aente en Londres gestionando con una importante casa de esta capital la construcción del Ferro-Carril de que es concesionario.

Con dirección a puerto de Vellata, donde se proponen dar una batida á jabalíes y corzos, salieron ayer de esta capital los señores marqués del Amparo, Joaquín Ezpeleta y Romeo, D. Emilio Alzugaray, D. Antonio Razquin, D. Marcos Blanco, D. Enrique y D. Vicente Castilla.

En el Piamonte (Italia) al pié de los Alpes, han ocurrido desastres gravísimos y horribles con motivo de la nieve. No se ha visto en la memoria de la generación presente tanta nieve ni que haya causado tantas víctimas. Los valles de Susa, Varaita, Aosta, Soana y Luserna, están materialmente sepultados en la nieve, la cual ha alcanzado una altura fabulosa. Ha habido muchos muertos y desgracias considerables.

El Emmo. señor Cardenal Benavides se ha ofrecido al Municipio de Zaragoza para cuanto pueda hacer en apoyo y alivio de la clase obrera zaragozana, falta de recursos.

El sábado ocurrió un choque en la vía férrea de San Juan de las Abadesas. Una locomotora que estaba parada en la estación de San Juan, salió por la vía sin que nadie la gobernase, y aunque se telegrafió á Ripoll para que no saliera el tren correo, llegó tarde el aviso. Las dos locomotoras quedaron destrozadas después del choque, sufriendo mucho también el furgón y un coche del tren correo. El conductor de este resultó herido.

Los comisionados españoles que han intervenido en el convenio de los ferro carriles de Confranc y Noguera-Pallaresa conferenciaron ayer con los señores presidente del Consejo y ministro de Estado.

Los comisionados aliados están redactando un informe en defensa de los proyectos convenidos, en contestación al dictamen que en oposición á los mismos ha dado la Junta superior consultiva de Guerra.

En Bruselas un estudiante convaliente en el hospital, pasó una esquila funeraria á sus amigos y conocimientos, tomando el nombre de su familia, participando su muerte, y rogando asistieran al entierro. Cuando fueron los amigos y conocimientos se vieron chasqueados agradablemente, pues en vez de funeral se encontraron con un espléndido refrigerio que les sirvió el convaliente enfermo.

El empresario del Metropolitan Theatre, de New York, ha enviado á Gayarra la escritura para el año próximo, pagándole 1.500.000 francos por 100 funciones, ó sean á 15000 por representación.

El inventor de un medio para hacer el Aceite de hígado de bacalao agradable al paladar conservando al mismo tiempo todas sus virtudes, sin duda ha hecho una gran cosa para el mundo entero, pues es indudable que no hay otra medicina tan útil para tantas enfermedades como el aceite. La Emulsion de Scott de Aceite puro de hígado de bacalao con hipofosfitos, esta convertida en una preparación parecida á la leche, agradable al paladar, como la crema, reúne todas las virtudes del aceite crudo de hígado de bacalao, es un excelente tónico, por los hipofosfitos de cal y de sosa que contiene. Es una cura maravillosa para la debilidad nerviosa y para todas las enfermedades donde el sistema necesita fortalecerse.

Cultos religiosos.

Jueves.—San Julian.
En San Saturaino.—A las cuatro y media de la tarde se expone S. D. M. para las Cuarenta Horas, quedando expuesto hasta las cinco y media en que después del ejercicio de la Preciosa Sangre, se hará la reserva concluyendo con el Santo Rosario.



DON IGNACIO SAGARDÍA Y CABALLERO

falleció en la villa de Peralta,

EL DIA 30 DE ENERO DE 1884

R. I. P.

Mañana viernes 30 del actual, se celebrará en la Iglesia Parroquial de dicha villa la función de aniversario, y las misas que se celebren en el mismo día en las parroquias de esta Ciudad, se aplicarán en sufragio del alma del finado.

Sus hermanos, sobrinos, tíos primos y demás interesados, suplican á sus amigos se sirvan encomenderlo á Dios, en sus oraciones.

Pamplona 29 de Enero de 1885.

Mercados.

	Doble decálitro.	Robo.
Trigo	3 15 pesetas	1770 rs.
Avena	132 "	928 "
Maíz	275 "	1547 "

Trigo vendido "dobles decálitros, equivalentes á " robos y " almudes.

ULTIMA HORA.

Alcance telegráfico del extranjero.

París 27.—Apertura de la Bolsa de hoy 4 0/0 exterior español 50 5/8.

Londres 27.—El Times hablando hoy de las relaciones políticas entre Alemania y Francia cree que estas se han enfriado algun tanto y que el acuerdo adoptado por ellas sobre los asuntos de Africa occidental, está á punto de malograrse.

Añade que la causa de esto debe atribuirse á la política seguida por Francia en la conferencia de Berlin.

Segun la opinion del Times el acuerdo entre Francia y Portugal sobre la cuestion del Congo contrarrestaria los proyectos del principe Bis mark en aquella region.

Washington 27.—El Senado de los Estados Unidos ha aprobado por unanimidad una proposición reprobando el atentado de Londres del sábado último.

Nueva York 27.—Se ha sentido un temblor de tierra en San Francisco de California.

No hay que lamentar desgracias personales ni materiales.

Londres 27.—Segun un despacho del Daily News la columna del general Stewart ha llegado ya á Metanmeh, en la orilla del Nilo.

No se han recibido todavía despachos oficiales confirmando esta noticia.

Santiago de Chile 26.—La policia está sobre la pista del individuo que inventó asesinar al presidente de la Republica de Chile.

Ha sido descubierta la mujer que compró la caja en la cual fué encerrada la maquina infernal.

París 27.—El señor Ferry ha comunicado esta mañana al consejo de ministros las negociaciones entabladas con la Asociacion africana para los límites de los respectivos territorios del Congo.

El señor Ferry ha declarado que el acuerdo era casi completo sobre las bases ya conocidas.

Resulta de informes particulares que las negociaciones entre Portugal y la Asociacion africana no adelantan y que su éxito es ca la día mas dudoso. Carece de fundamento el rumor de que un tratado directo exista entre Francia y Portugal.

Fabra.

De Madrid.

A la hora de entrar nuestro número en máquina seis de la mañana no hemos recibido más telegramas.

Imp. de Isturiz.

Anuncios preferentes

Valores del Estado
COMPRA Y VENTA EN COMISION
GIROS Y COMISIONES

Casiano Diaz.

18.—ZAPATERIA.—18.

PAMPLONA

DESENGAÑARSE.

Para máquinas de coser, hilos de algodón, torzal de seda y demás útiles para las mismas solamente en la sucursal de «L. Compañía Fabril Singer» calle de M-reader's número 16 en donde se encuentran en gran surtido, con las más sólidas garantías y fuera de toda competencia.

Esta casa, atiende gratis cualquiera reclamacion de sus clientes.

CIRUJANO DENTISTA
D. Mariano Rubio Concepcion

Plaza del Castillo, núm. 28, 2.º

BASCULAS decimales desde 100 hasta 500 kilos: balanzas de mostrador desde 1 hasta 30 kilos, pesas y medidas del sistema métrico decimal, máquinas para pica carne.

P. L. Guibert, Mayor, 27, Pamplona.

Venta de fincas.

A voluntad de su dueño y en pública subasta que se celebrará el día 14 de Febrero próximo á las once de su mañana en la Notaría de D. Polonio Escóla, Plaza del Castillo número 41, segundo piso, se vendió la casa de Badostañena del lugar de Eparza, en la Cien tea de Galar, con todos sus pertenecidos, bajo el tipo de cincuenta mil reales vellon y condiciones que estarán de manifiesto en dicha Notaría.

Pamplona 23 de Enero de 1885.

ANTI-ASMÁTICO PODEROSO.

JARABE MEDINA DE QUEBRACHO.

Medicamento nuevo para combatir el asma, la disnea y catarros crónicos, recomendado por celebridades médicas y por la prensa profesional de Madrid.—Frasco, 5 pesetas.—Serrano 33. Farmacia de Medina y principales farmacias.

SECCION DE ANUNCIOS

NOVEDADES EN MAQUINAS DE COSER.

Howe, Wilson, Wertheim, Velgravia, Seidel y Nauman, Koidg, Canadense Dücorp. Beisolt, Rosman, universalmente conocidas.

35.-Tecedorias--35.-Pamplona.

Preciosas máquinas de todos sistemas con aparatos para rizar, plegar y bordar. Este establecimiento ofrece al público doce sistemas diferentes de máquinas para familias é industriales, mientras que las sucursales de «SINGER» no poseen más que de una sola fábrica, las cuales ó sean las de mano, familia é intermedias, no han sido admitidas en la Exposicion de Amsterdam en competencia, habiendo sido premiadas las de esta casa con dos medallas de oro.

Para demostrarlo copiamos el dictámen del miembro de aquella Exposicion D. Elemens Mueller: «Después de un largo y exacto exámen yo no podía proponer las primeras máquinas, es decir, las generalmente conocidas con el nombre de «SINGER» legítimas (las de mano, familia é intermedias) para ser premiadas porque no eran iguales en calidad á las que estaban expuestas de otros fabricantes.

Para comparar y reunir todos los sistemas tambien existen las de la Compañía fabril «SINGER».

Incapaces otras compañías de sostener á la luz del dia la competencia noble y honrada con esta casa, trabajan á la sombra por los pueblos de esta provincia y a capital para desacreditarnos, no hay que creerles.

Excelentes máquinas giratorias para zapateros

Aceites, lanzaderas, resortes, composturas, enseñanza gratis á domicilio.

VENTA Á PLAZOS 10 RS. SEMANALES. 12 POR 100 DESCUENTO AL CONTADO. FERMIN ARDANAZ.

GRAN FÁBRICA

DE CAL HIDRAULICA

LA ECONÓMICA

ÚNICA EN NAVARA.

Los productos de esta fábrica, cuya excelente calidad ha ido encomiada por cuantas personas inteligentes la han experimentado, quedan dispuestos para el consumo.

Precios, 172 pesetas saco de 46 kilos.

“ 262 “ “ de 70 “

Estos precios rigen extrayéndola el consumidor de los almacenes abiertos en la misma Fábrica, Azoz, Valle de Ezcabarte.

Los precios puesta la cal en Pamplona ó en la estacion del ferro-carril, tienen un aumento de 0'25 por saco.

El envase tiene otro de 0'50 pts., pero se abona á la devolucion de ellos.

Todos los pedidos se dirigirán al Gerente Casiano Diaz Zapateria 18, Pamplona.

El almacen en esta capital se halla á cargo de D. Martin Jáuregui, Santo Domingo 27.—El Gerente, CASIANO DIAZ

PERFUMERIA. BISUTERIA

Y TRABAJOS DE CABELLO DE

JUAN DELGADO

Plaza del Castillo, 1, esquina á la Fonda la Perla y calle Chapitela

Los cabellos y la barba adquieren infaliblemente su color primitivo usando el Agua Sallés; progresivamente ó instantáneamente. Gracias al Agua Sallés, la barba y los cabellos entrecanos ó blancos recuperan inconstantemente y sin sufrir alteracion alguna, su color primitivo; al par que una brillantez una incomparable flexibilidad.

Su uso, en extremo sencillo, no exige preparacion ni lavado. Léjos de presentar los inconvenientes de ciertos productos que engrasan ó tiñen los cabellos ó la barba, el agua Sallés hace sencillamente revivir el color primitivo de los cabellos grises ó canas devolviéndoles el vigor de la juventud.

¡NO ES PUES UNA TINTURA!

10 años de éxito han asegurado al Agua Sallés el puesto de honor entre los oímilarios.

De venta en las principales Perfumerías de París y en Pamplona en la Perfumería de Delgado.

Exigir, en rojo sobre la caja y en verde sobre el frasco la firma.

Especialidad en perfumería, Bisutería, capillería, objetos de piel, concha, y Marfil para regalos, y juguetes, para niños.

Plaza de la Constitucion núm. 1,
(esquina á los Héroes de Estella)



VIDRIERAS PINTADAS

VITRIFICACION INALTERABLE

MAUMEJEAN

PINTOR DE LA REAL CASA DE ESPAÑA

PAU, FRANCIA (BAJOS PIRINEOS)

VIDRIERAS HECHAS EN ESPAÑA.

VIDRIERAS DE LA CATEDRAL DE GRANADA.

VIDRIERAS DE SAN JUSTO Y PASTOR DE VALENCIA.

LAS IMPORTANTES VIDRIERAS DE COLORES

DE LEQUEITIO (VIZCAYA), etc., etc.

Representante en Pamplona
D. Elías Mutiloa, Mercaderes 20

A LOS HORTELANOS.

Careciendo esta provincia de un depósito de simientes potables, el que suscribe acaba de hacer un gran acopio de éstas de las más usuales y conocidas en Europa.

Estas semillas se venden en paquetitos desde 2 reales hasta 10, según la clase de legumbre que se desee. Hé aquí algunas de las más usuales:

Acedra (de 2 clases). Albahaca (de 2 clases). Alcachofa (de 2 clases). Apio (de 4 clases). Berengena (de 2 clases). Betarraga (de 5 clases). Cardo (de 5 clases). Berza (de 13 clases). Espárragos (de 4 clases). Guisantes (de 12 clases.) Lechuga (de 10 clases). Nabos (de 8 clases). Perifollo (de 4 clases). Pepinillo (de 6 clases). Puerro (de 4 clases). Rabanos (de 6 clases). Zanahoria (de 5 clases. y Remolacha (de 6 clases). Perejil (de 5 clases). Cebolla (para conservar en el invierno). Melon (de 4 clases). Borraja (de 2 clases) y Escarola (de 6 clases.)

Se mandará por el correo á la persona que haga pedido incluyendo en este su valor en sellos de franqueo.

El envío se hará tan pronto como se quiera porque están ya en este depósito todas las clases de semillas.

Tambien se mandará gratis un catalogo con más detalles á quien lo solicite. Dirigirse á Esteban Rouzaut Optico.—Calle chapitela, N.º 21.—Pamplona.

EMULSION

DE
SCOTT
de Aceite Puro de
HÍGADO DE BACALAO
CON

Hipofosfitos de Cal y de Sosa.

Es tan agradable al paladar como la leche.

Posee todas las virtudes del Aceite Graso de Hígado de Bacalao, más las de los Hipofosfitos.

Cura la Tisis.

Cura la Anemia.

Cura la Debilidad General.

Cura la Escrofula.

Cura el Reumatismo.

Cura la Tos y Resfriados.

Cura el Raquitismo en los Niños.

Es reestada por los médicos, es de olor y sabor agradable, de fácil digestión, y la soportan los estómagos más delicados.

D. Manuel S. Castellanos Doctor en Medicina de las Facultades de París y Madrid, Subdelegado principal de Medicina y Cirujía, etc.

Este Emulsió, que he hecho con frecuencia en mi clínica de la Emulsió de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y de Sosa denominada Emulsió de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y de Sosa, es un remedio que produce en los niños, por sus propiedades, de ambos medicamentos, y que les restituye por el mal sabor de la primera de ellas.

El Emulsió que los niños más delicados la soportan sin el menor inconveniente.

Dr. MANUEL S. CASTELLANOS.

Habana, Marzo 8 de 1881.

Scott & Bowne, Santiago de Cuba, 2 de April, 1881.

My Dear Sirs: I have the honor to inform you that the Emulsió de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y de Sosa, is a medicine that produces in children, by its properties, of both medicines, and that restores them by the bad taste of the first of them.

The Emulsió that the most delicate children support without the least inconvenience.

Dr. MANUEL S. CASTELLANOS.

Havana, March 8, 1881.

Scott & Bowne, Santiago de Cuba, 2 de April, 1881.

De venta en las principales droguerías y boticas.

SCOTT & BOWNE, Químicos, Nueva York.